



Brusel 11. února 2022
(OR. en)

6028/22
ADD 1

LIMITE

AGRI 41
CODEX 3
FAO 6
SAN 71
VETER 8
SUSTDEV 27
CONUN 34
RELEX 144
WTO 14
FOOD 11
PHYTOSAN 6
ENV 103
CLIMA 56

POZNÁMKA K BODU „I/A“

Odesílatel: Generální sekretariát Rady

Příjemce: Výbor stálých zástupců / Rada

Č. předchozího dokumentu: 5405/1/22 REV 2

Předmět: Závěry o závazku EU týkajícím se ambiciózního Codexu Alimentarius uzpůsobeného současným i budoucím výzvám
– schválení

NÁVRH

Závěry Rady

Závazek EU týkající se ambiciózního Codexu Alimentarius uzpůsobeného současným i budoucím výzvám

RADA EVROPSKÉ UNIE,

PŘIPOMÍNAJÍC:

- závěry Rady ze dne 26. května 2021 o prioritách EU pro summit OSN o potravinových systémech v roce 2021 (dokument 9335/21);
- závěry Rady ze dne 19. října 2020 o strategii „od zemědělce ke spotřebiteli“ (dokument 12099/20);
- závěry Rady ze dne 23. října 2020 o biologické rozmanitosti – potřeba přijmout naléhavá opatření (dokument 12210/20);
- závěry Rady ze dne 17. června 2019 o opatřeních EU k posílení multilateralismu založeného na pravidlech (dokument 10341/19);
- závěry Rady ze dne 8. července 2019 o podpoře cílů udržitelného rozvoje po celém světě (dokument 10997/19);
- závěry Rady ze dne 25. listopadu 2019 o čtvrté zprávě o pokroku týkající se akčního plánu v oblasti výživy (dokument 14457/19);
- závěry Rady ze dne 10. prosince 2019 o vybudování udržitelné Evropy do roku 2030 – dosavadní pokrok a další kroky (dokument 14835/19);

STRATEGICKÁ ÚLOHA CODEXU ALIMENTARIUS

1. ZDŮRAZŇUJE jedinečnou a zásadní úlohu Codexu Alimentarius jakožto společného programu FAO¹/WHO² týkajícího se potravinových norem v zájmu ochrany zdraví spotřebitelů a prosazování poctivého jednání v obchodu s potravinami, jehož ústředním řídícím orgánem je Komise pro Codex Alimentarius;
2. VÍTÁ významné výsledky, jichž Codex Alimentarius dosáhl, a PLNĚ UZNÁVÁ trvalý význam a celosvětovou důležitost konsenzuálních norem v oblasti potravin, které přijala Komise pro Codex Alimentarius;
3. ZDŮRAZŇUJE dlouholetou a přínosnou spolupráci EU³ se všemi členy Komise pro Codex Alimentarius, která je pro EU jakožto jednoho z největších světových dovozců a vývozců potravin nadále velmi důležitá z hlediska podpory a posílení účinné mnohostranné spolupráce založené na pravidlech a v zájmu usnadnění mezinárodního obchodu;
4. ZNOVU OPAKUJE, že EU je na základě svých komplexních odborných znalostí v oblasti bezpečnosti potravin a ochrany zájmů spotřebitelů pevně odhodlána i nadále ke Codexu Alimentarius účinně přispívat ve všech jeho rozměrech a plně přitom respektovat práva a povinnosti vyplývající z přistoupení EU ke Komisi pro Codex Alimentarius v roce 2003⁴;
5. PŘIPOMÍNÁ trvalé odhodlání EU, mimo jiné jako hlavního přispěvatele do svěřenského fondu FAO/WHO Codex Alimentarius, usnadňovat rozvojovým zemím a zemím s hospodářstvím v procesu transformace účast na činnostech Codexu Alimentarius; v tomto ohledu ZNOVU OPAKUJE, že EU si i nadále přeje sdílet s těmito zeměmi své odborné znalosti, poznatky a zkušenosti a podporovat činnosti zaměřené na budování kapacit v jejich specifickém vnitrostátním kontextu, mimo jiné prostřednictvím programu EU „Zlepšení školení pro zvýšení bezpečnosti potravin“ a programu „Fit for Market SPS“;

¹ Organizace OSN pro výživu a zemědělství.

² Světová zdravotnická organizace.

³ V celém tomto dokumentu se použitím výrazu „EU“ nepředjímá, zda pravomoc náleží EU, EU a jejím členským státům, nebo výhradně členským státům EU.

⁴ 2003/822/ES: rozhodnutí Rady ze dne 17. listopadu 2003 o přistoupení Evropského společenství ke Komisi pro Codex Alimentarius (Úř. věst. L 309, 26.11.2003, s. 14).

SLADĚNÍ AMBICÍ CODEXU ALIMENTARIUS S GLOBÁLNÍ AGENDOU PRO UDRŽITELNOST

6. OPĚTOVNĚ PŘIPOMÍNÁ, že EU je plně připravena provádět Agendu OSN pro udržitelný rozvoj 2030 a ZNOVU POTVRZUJE odhodlání EU spolupracovat se všemi svými partnery na urychlení pokroku při budování udržitelných potravinových systémů, které zajistí trvalou schopnost světa poskytovat bezpečné, výživné a cenově dostupné potraviny pro všechny v rámci možností naší planety;
7. V tomto ohledu VÍTÁ impuls vzešlý ze summitu OSN o potravinových systémech v roce 2021 směřující k transformaci potravinových systémů a k důslednějšímu řešení systémových a vzájemně propojených výzev, jímž potravinové systémy čelí, a PODPORUJE činnosti navazující na summit prostřednictvím společných opatření na všech úrovních a posílené spolupráce na mnohostranných fórech i v mezinárodních normalizačních orgánech;
8. PODTRHUJE očekávání spotřebitelů, pokud jde o zdraví, potraviny a výživu, přičemž stále větší důraz je kladen na přístup k potravinovému systému jako celku a na budování spravedlivějšího celosvětového trhu s potravinami, který náležitě uznává a odměňuje úsilí výrobců potravin o udržitelnost;
9. UZNÁVÁ, že prostředí, v němž Codex Alimentarius funguje, se vyvíjí, a že je důležité aktivně a včas reagovat na současné a nově se objevující problémy v souladu se strategickým plánem Codexu Alimentarius na období 2020–2025;
10. UZNÁVÁ významnou míru, v níž mohou Komise pro Codex Alimentarius společně se Světovou organizací pro zdraví zvířat (OIE) a Mezinárodní úmluvou o ochraně rostlin (IPPC) jakožto celosvětové normalizační programy uznané Dohodou Světové obchodní organizace (WTO) o uplatňování sanitárních a fytosanitárních opatření přispívat prostřednictvím vědecky a fakticky podložených mezinárodních norem ke globální agendě pro udržitelnost;

11. V tomto ohledu VYZDVIHUJE odhodlání EU aktivně přispívat k činnosti Codexu Alimentarius s cílem pomoci řešit výzvy spojené se změnou klimatu, úbytkem biologické rozmanitosti, šířením antimikrobiální rezistence (AMR) a nárůstem nepřenosných nemocí a ZDŮRAZŇUJE pevné odhodlání EU společně se svými partnery prozkoumat všechny pragmatické způsoby, jak do práce Komise pro Codex Alimentarius začlenit aspekty udržitelnosti; v tomto ohledu KONSTATUJE, že tento přístup je plně v souladu se závazky v oblasti udržitelnosti, které členové Codexu Alimentarius přijali na jiných mezinárodních fórech nebo v mnohostranných procesech;
12. VYZDVIHUJE zásadní význam posílení přístupu „jedno zdraví“ ve vztahu k potravinovému systému jako celku, mimo jiné prostřednictvím posílené spolupráce mezi OIE, IPPC a Komisí pro Codex Alimentarius, s cílem náležitě zohlednit systémové propojení mezi zdravím lidí, zvířat a rostlin a ochranou životního prostředí; v této souvislosti VÍTÁ probíhající aktualizaci strategií FAO a WHO v oblasti bezpečnosti potravin, v nichž obou je uznána souvislost mezi bezpečností potravin a cíli udržitelného rozvoje, jakož i význam uplatňování přístupu „jedno zdraví“ v průběhu celého procesu analýzy rizik;
13. PODTRHUJE SKUTEČNOST, že posuzování rizik, které v současnosti provádějí společné odborné výbory FAO/WHO, by mohlo být užitečně doplněno analýzami a údaji týkajícími se aspektů udržitelnosti, jako jsou ochrana životního prostředí a dobré životní podmínky zvířat;
14. ZDŮRAZŇUJE, že lepší komunikace a spolupráce mezi společnými orgány FAO/WHO pro posuzování rizik a dalšími mezinárodními nebo regionálními odbornými subjekty by mohly posílit vědecký základ norem Codexu Alimentarius;

15. PLNĚ UZNÁVÁ významnou úlohu, kterou může hrát Komise pro Codex Alimentarius při prosazování nových zdrojů potravin a systémů jejich produkce, které mohou přispět k přechodu na udržitelné potravinové systémy, v souladu s ambicí aktivně řešit nově vznikající problémy, jak je stanovenno ve strategickém plánu Codexu Alimentarius na období 2020–2025;

PRACOVNÍ METODY A POSTUPY CODEXU ALIMENTARIUS UZPŮSOBENÉ SOUČASNÝM I BUDOUCÍM VÝZVÁM

16. ZNOVU POTVRZUJE, že EU plně podporuje základní zásady, z nichž práce Codexu Alimentarius vychází, včetně konsenzuálního rozhodování, aby bylo zajištěno účinné celosvětové používání a dopad norem v oblasti potravin přijatých Komisí pro Codex Alimentarius;
17. PŘIPOMÍNÁ, že je důležité, aby Komise pro Codex Alimentarius a její pomocné orgány prosazovaly ve svém rozhodovacím procesu integrovaný přístup k řízení rizik, který náležitě zohledňuje všechny relevantní aspekty a přispívá k rozvoji přístupu „jedno zdraví“;
18. ZDŮRAZŇUJE, že klíčem k zajištění prvořadé úlohy Codexu Alimentarius při stanovování norem v oblasti potravin je zachování aktuální vědecké metodiky posuzování rizik; v této souvislosti ZDŮRAZŇUJE, že by měly být prozkoumány inovativní metodiky posuzování rizik a posuzování dopadů norem v oblasti potravin s cílem usnadnit v rámci normotvorné činnosti Codexu Alimentarius účelné zohlednění všech vědeckých oborů souvisejících s potravinovými systémy;
19. PODTRHUJE zásadní úlohu Komise pro Codex Alimentarius při prosazování koordinace všech normotvorných činností mezinárodních a mezivládních organizací v oblasti potravin; v tomto ohledu ZDŮRAZŇUJE, že je důležité zajistit náležité skloubení s prací, kterou vykonává zejména Evropská hospodářská komise OSN (EHK OSN), Organizace pro hospodářskou spolupráci a rozvoj (OECD) a Mezinárodní organizace pro normalizaci (ISO);

20. VYZDVIHUJE, že je důležité zajistit, aby Komise pro Codex Alimentarius plně využívala potenciálu svých pomocných orgánů k inkluzivní a transparentní přípravě rozhodovacího procesu; V tomto ohledu PODTRHUJE:
- zásadní funkci Výkonného výboru pro Codex Alimentarius (CCEXEC) při provádění kritického přezkumu doporučení předložených Komisi pro Codex Alimentarius, pokud jde o vypracování norem;
 - relevanci a význam práce Výboru Codexu pro obecné zásady (CCGP) při řešení procedurálních a obecných záležitostí, které mu byly předloženy Komisí pro Codex Alimentarius, což přispívá k zajištění optimálních pracovních postupů Codexu Alimentarius;
21. PODPORUJE provádění nových činností za účelem sledování a hodnocení používání stávajících norem Codexu Alimentarius, zejména v souvislosti se strategickým plánem Codexu Alimentarius na období 2020–2025;
22. ZDŮRAZŇUJE, že návrhy na nové činnosti je třeba řádně posoudit na základě kritérií pro stanovení pracovních priorit, zejména kritéria „vhodnosti k normalizaci“, aby byla zajištěna široká podpora ze strany členů;
23. ZDŮRAZŇUJE, že hlavním cílem by mělo být přijetí norem Codexu Alimentarius na základě konsensu; UZNÁVÁ, že pro Komisi pro Codex Alimentarius je obtížné řádně řešit situace, kdy existují významné rozdíly v názorech způsobené jinými legitimními faktory a úvahami⁵, které je třeba vzít v úvahu; V této souvislosti DOPORUČUJE, aby Komise pro Codex Alimentarius usilovala o společné porozumění ohledně dostupných variant, což by jejím členům umožnilo zdržet se přijetí konkrétní normy;

⁵ Podle právních předpisů EU zahrnují takovéto úvahy společenské, hospodářské, tradiční, etické a environmentální faktory a proveditelnost kontrol (viz *nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 178/2002 ze dne 28. ledna 2002, kterým se stanoví obecné zásady a požadavky potravinového práva, zřizuje se Evropský úřad pro bezpečnost potravin a stanoví postupy týkající se bezpečnosti potravin*).

24. OCEŇUJE významné úsilí Komise pro Codex Alimentarius o zajištění kontinuity její činnosti během pandemie COVID-19; PODPORUJE probíhající úvahy o tom, jak plně využít zkušeností získaných během pandemie COVID-19, mimo jiné pokud jde o nové pracovní metody a organizaci zasedání Komise pro Codex Alimentarius a jejích pomocných orgánů, a o potřebě zvážit odpovídající úpravu postupů a pravidel, a v tomto ohledu ZDŮRAZŇUJE odhodlání EU přispívat k pokračujícímu úsilí Codexu Alimentarius o to, aby zůstala odolnou a aktivní organizací;
25. ZDŮRAZŇUJE, že je důležité, aby FAO a WHO poskytly odpovídající administrativní a finanční prostředky, nejlépe ze svého základního rozpočtu, na činnosti společných odborných orgánů FAO/WHO, které podporují Codex Alimentarius; v tomto ohledu ZNOVU PŘIPOMÍNÁ odhodlání EU přispívat svými poznatkami a odbornými znalostmi v této konkrétní oblasti, mimo jiné prostřednictvím posílené spolupráce mezi Evropským úřadem pro bezpečnost potravin (EFSA) a společnými odbornými orgány FAO/WHO;

POKRAČUJÍCÍ ÚČINNÁ SPOLUPRÁCE EU V OBLASTI CODEXU ALIMENTARIUS

26. S USPOKOJENÍM KONSTATUJE, že v posledních dvou desetiletích od přistoupení EU ke Komisi pro Codex Alimentarius v roce 2003 navázaly členské státy a Evropská komise solidní a úspěšnou spolupráci v záležitostech souvisejících s Codexem s cílem poskytnout náležitě koordinovaný příspěvek EU k práci Codexu Alimentarius;
27. VYBÍZÍ členské státy a Evropskou komisi, aby tam, kde je to vhodné, prozkoumaly možnosti, jak zvýšit efektivitu EU v různých oblastech činnosti Codexu Alimentarius, včetně navržení prioritních témat, u nichž by EU mohla být hnací silou, a posoudit škálu možností a nástrojů, které může EU využít k tomu, aby zaujala postoj k přijetí norem Codexu Alimentarius, přičemž uznává, že ostatní členové Codexu mohou mít různé legitimní regulační přístupy, jež jsou přizpůsobeny jejich vnitrostátním nebo regionálním podmínkám;

28. ZDŮRAZŇUJE, že je důležité zajistit, aby členské státy a Evropská komise k práci odborných výborů FAO/WHO odpovídajícím způsobem přispívaly, a že je třeba za tímto účelem poskytnout vhodné odborné znalosti a zdroje;
 29. VYBÍZÍ k posílení spolupráce mezi Evropským úřadem pro bezpečnost potravin (EFSA) a sekretariáty společných odborných výborů FAO/WHO, které práci Komise pro Codex Alimentarius podporují;
 30. ZDŮRAZŇUJE, že je důležité zajistit trvalou úzkou spolupráci mezi EU a ostatními členy Koordinačního výboru Codex Alimentarius pro Evropu (CCEURO); v této souvislosti VÍTÁ kandidaturu Německa jako příštího koordinátora výboru CCEURO;
 31. ZDŮRAZŇUJE, že je i nadále důležité, aby EU pokračovala v koordinovaném dialogu se všemi členy Komise pro Codex Alimentarius s cílem posílit vzájemnou důvěru a podpořit úzkou spolupráci; za tímto účelem VYBÍZÍ členské státy a Evropskou komisi, aby v tomto úsilí pokračovaly a v případě potřeby je zintenzivnily.
-